



## 11ª Reunión de la Conferencia de las Partes en la Convención sobre los Humedales (Ramsar, Irán, 1971)

*“Los humedales: hogares y destinos turísticos”*

Bucarest, Rumania, 6 a 13 de julio de 2012

### Ramsar COP11 DOC. 4

#### Guía de los proyectos de Resolución y los documentos de información conexos

Agenda items	Draft Resolutions (DRs)	Information Papers
I Apertura de la reunión		-
II Declaraciones generales y de los oradores principales		-
III Adopción del orden del día		<b>DOC. 1</b> Orden del día provisional
IV Aprobación del Reglamento		<b>DOC. 2</b> Reglamento de las reuniones de la Conferencia de las Partes
V Elección del Presidente y los Vicepresidentes y declaración del Presidente		<b>DOC. 2</b> Reglamento de las reuniones de la Conferencia de las Partes
VI Designación del Comité de Credenciales y de los demás comités		<b>DOC. 2</b> Reglamento de las reuniones de la Conferencia de las Partes
VII Admisión de observadores		<b>DOC. xx</b> Admisión de observadores [to be tabled]
VIII Informe del Presidente del Comité Permanente		<b>DOC. 5</b> Informe del Presidente del Comité Permanente
IX Informe del Presidente del Grupo de Examen Científico y Técnico (GECT)	<p><b>DR16</b> Medidas para asegurar la prestación eficiente de asesoramiento y apoyo de carácter científico y técnico a la Convención</p> <p><b>DR17</b> Futura aplicación de los aspectos científicos y técnicos de la Convención</p> <p><b>DR18</b> Ajustes al modus operandi del Grupo de Examen Científico y Técnico (GECT)</p>	<p><b>DOC. 6</b> Informe de la Presidenta del Grupo de Examen Científico y Técnico (GECT)</p> <p><b>DOC. 25</b> Humedales y almacenamiento de agua: cuestiones y tendencias actuales y futuras [sólo en inglés]</p> <p><b>DOC. 29</b> Los beneficios de la restauración de humedales [solo en inglés]</p>

X	Informe sobre la ejecución del Programa de CECOP para el período 2009-2015		<b>DOC14</b> Sinopsis de la ejecución del Programa de CECOP de la Convención para el período 2009-2012 <b>DOC. 34</b> Promoción del uso racional: marco para el desarrollo de capacidad
XI	Informe del Secretario General y panorámica de la implementación de la Convención en el plano mundial		<b>DOC. 7</b> Informe del Secretario General sobre la aplicación de la Convención en el plano mundial <b>DOC. 8</b> Informe del Secretario General, con arreglo al Artículo 8.2 <b>DOC. 18</b> Marco Estratégico para las asociaciones de colaboración de Ramsar <b>DOC. 35</b> Comprensión de la “Declaración de Changwon” (Resolución X.3) desde la COP10 <b>DOC. 13</b> Avances y cuestiones relativos a las Iniciativas Regionales que operan en el marco de la Convención <b>DOC. 9; DOC.10a, 10b; DOC. 11; DOC.12</b> <b>DOC14</b> Sinopsis de la ejecución del Programa de CECOP de la Convención para el período 2009-2012
XII	Cuestiones dimanantes de las resoluciones y recomendaciones de las anteriores reuniones de la Conferencia de las Partes Contratantes		
XIII	Informe financiero para 2009-2012 presentado por el Presidente del Subgrupo sobre Finanzas del Comité Permanente y proyecto de presupuesto para el trienio 2013-2015	<b>DR2</b> Cuestiones financieras y presupuestarias	<b>DOC. 15</b> Asuntos financieros y presupuestarios – Contribuciones pendientes de pago <b>DOC. 16</b> Información de antecedentes sobre asuntos financieros y presupuestarios
XIV	Elección de las Partes Contratantes que integrarán el Comité Permanente durante 2013-2015		-
XV	Examen de los proyectos de resolución y recomendación presentados por las Partes Contratantes y el Comité Permanente	<b>DR1</b> Acogida institucional de la Secretaría de Ramsar	<b>DOC. 17</b> Informe de síntesis de la información y las conclusiones relacionadas con los arreglos para la acogida de la Convención de Ramsar

	<b>DR3</b> Ajustes al Plan Estratégico 2009-2015 para el trienio 2013-2015	-
	<b>DR4</b> El estado de los sitios de la Lista Ramsar de Humedales de Importancia Internacional	<b>DOC. 8</b> Informe del Secretario General, con arreglo al Artículo 8.2 <b>DOC. 30</b> Estado actual y futuras necesidades de desarrollo del Servicio de Información sobre Sitios Ramsar (SISR) [solo en inglés]
	<b>DR5</b> Iniciativas regionales para 2013-2015 en el marco de la Convención de Ramsar	<b>DOC. 13</b> Avances y cuestiones relativos a las iniciativas regionales que operan en el marco de la Convención
	<b>DR6</b> Asociaciones de colaboración y sinergias con acuerdos multilaterales sobre el medio ambiente y otras instituciones	<b>DOC. 7</b> Informe del Secretario General sobre la aplicación de la Convención en el plano mundial, 2009-2012 <b>DOC. 18</b> Marco Estratégico para las asociaciones de colaboración de Ramsar <b>DOC. 19</b> Plan de Trabajo Conjunto 2012-2014 de Ramsar y la CMS <b>DOC. 20</b> Quinto Plan de Trabajo Conjunto entre el CDB y la Convención de Ramsar sobre los Humedales <b>DOC. 36</b> Enfoques para la futura participación de la Convención de Ramsar en el Grupo intergubernamental de expertos sobre biodiversidad y servicios de los ecosistemas (IPBES)
	<b>DR7</b> Turismo y humedales	-
	<b>DR8, DR8 Annex 1 &amp; DR8 Annex 2</b> Ficha Informativa de los Sitios Ramsar y <i>Marco estratégico</i> – revisiones de 2012	<b>DOC. 22</b> Antecedentes, fundamentos y cuestiones en relación con las revisiones propuestas en 2012 para el <i>Marco estratégico</i> y la Ficha Informativa de los Sitios Ramsar (FIR)

	<b>DR9</b> Marco integrado y lineamientos para evitar, mitigar y compensar las pérdidas de humedales	<b>DOC. 27</b> Evitación, mitigación y compensación en relación con la pérdida y degradación de humedales en las leyes y políticas nacionales [sólo en inglés] <b>DOC. 24</b> Límites de cambio aceptable: la definición y el funcionamiento de conceptos y enfoques en relación con los “límites de cambio aceptable” [sólo en inglés]
	<b>DR10</b> Humedales y cuestiones energéticas	<b>DOC. 28</b> Información de apoyo sobre los humedales y las cuestiones energéticas (COP11 DR10) [solo en inglés]
	<b>DR11</b> Principios para la planificación y el manejo de los humedales urbanos y periurbanos	<b>DOC. 23</b> Antecedentes y contexto de la elaboración de principios y orientaciones para la planificación y el manejo de humedales urbanos y periurbanos [sólo en inglés]
	<b>DR12</b> Los humedales y la salud: adopción de un enfoque de ecosistema	-
	<b>DR13</b> Marco integrado para vincular la conservación y el uso racional de los humedales con la erradicación de la pobreza	-
	<b>DR14</b> Cambio climático y humedales: consecuencias para la Convención de Ramsar sobre los Humedales	<b>DOC. 32</b> Cambio climático y humedales: consecuencias para la Convención de Ramsar sobre los Humedales
	<b>DR15</b> Interacciones de la agricultura y los humedales: arrozales y uso de plaguicidas	<b>DOC. 31</b> Interacciones agricultura-humedales: información de antecedentes sobre arrozales y uso de plaguicidas (COP11 DR15) [solo en inglés] <b>DOC. 33</b> Interacciones entre la agricultura y los humedales: recientes progresos y actividades relacionadas con el GECT para 2009-2012 [solo en inglés]
	<b>DR16</b> Medidas para asegurar la prestación eficiente de asesoramiento y apoyo de carácter científico y técnico a la Convención	<b>DOC. 26</b> Medidas para asegurar la prestación eficiente de asesoramiento y apoyo de carácter científico y técnico a la Convención

	<b>DR17</b> Futura aplicación de los aspectos científicos y técnicos de la Convención	<b>DOC. 21</b> Prioridades científicas y técnicas para la aplicación de la Convención en 2013-2015: tipos de tareas [solo en inglés]
	<b>DR18</b> Ajustes al modus operandi del Grupo de Examen Científico y Técnico (GECT)	-
	<b>DR19</b> Ajustes a las disposiciones de la Resolución VII.1 sobre composición, funciones y responsabilidades del Comité Permanente y clasificación de los países por regiones en el marco de la Convención	-
	<b>DR20</b> Promoción de inversiones responsables por parte del gobierno y el sector privado para garantizar el mantenimiento de los beneficios que las personas y la naturaleza obtienen de los humedales	-
	<b>DR21</b> Humedales y desarrollo sostenible	-
XVI Informe del Comité de Credenciales		-
XVII Informe sobre los debates, las conclusiones y las recomendaciones de las reuniones precedentes		-
XVIII Aprobación de las resoluciones y recomendaciones		-
XIX Fechas y lugar de la siguiente reunión ordinaria de la Conferencia de las Partes Contratantes		-
XX Otros asuntos		-
XXI Adopción del informe de la 11ª reunión de la Conferencia de las Partes Contratantes		-
XXII Clausura de la reunión		-